

Chairs and stools

Sillas y taburetes

Chaises et tabourets

Stuhle und Hocker

VARYA

design — Simon Pengelly



en – The **VARYA** collection comprises an extensive range of chairs, armchairs, stools and benches. The thermoplastic seat shell is available in twelve colours or upholstered in three different styles. The collection is generated by combining comfortable seats and different metallic or wooden bases. The broad variety of bases, together with the extensive range of available finishes, allows for endless customisation possibilities without altering the unique character and timeless spirit of these original chairs designed for inhabiting diverse settings and contexts in spaces for collective use, workspaces or private residences.

es – La colección **VARYA** está formada por una extensa gama de sillas, sillones, taburetes y bancadas. La carcasa de asiento está disponible en termopolímero con doce colores. La colección se genera combinando confortables asientos con diferentes bases metálicas o de madera. La gran variedad de bases, junto a la extensa gama de acabados disponibles, permiten infinitas posibilidades de customización sin alterar el carácter único y el espíritu atemporal de estas originales sillas diseñadas para habitar entornos y contextos diversos en espacios de uso colectivo, de trabajo o residencias privadas.



fr – La collection **VARYA** se compose d'une vaste gamme de chaises, fauteuils, tabourets et bancs. La coque est disponible en thermopolymère en douze couleurs et également tapissée dans trois façons différentes. La collection est créée en combinant des sièges confortables avec différents piétements en métal ou en bois. La grande variété de piétements, ainsi que la large gamme de finitions disponibles, permettent des possibilités infinies de personnalisation sans altérer le caractère unique et l'esprit intemporel de ces chaises originales conçues pour habiter des environnements et des contextes divers dans des espaces pour usage collectif, travail ou résidences privées.

de – Die **VARYA** Kollektion bietet eine umfangreiche Palette von Stühlen, Armlehnenstühlen, Barhockern und Bänken. Die Sitzschalen aus Thermopolymer sind in zwölf Farben und drei verschiedenen Polstervarianten erhältlich. Die Kollektion ist durch die Kombinationsmöglichkeiten komfortabler Sitzschalen und unterschiedlichen Gestellen aus Metall oder Holz sehr vielseitig. Die Vielfalt an Gestellen in Verbindung mit den umfangreichen Optionen der erhältlichen Oberflächen erlauben unzählige Möglichkeiten, ohne den einzigartigen Charakter und das zeitlose Flair dieses originellen Stuhls zu ändern, wodurch er sowohl für die verschiedensten öffentlichen Räume als auch für Büros oder Privatbereiche geeignet ist.







en – The thermopolymer seat-shell is available in twelve carefully selected colours.

es – La carcasa de termopolímero está disponible en doce colores cuidadosamente seleccionados.

fr – La coque en thermopolymère est disponible en douze couleurs soigneusement sélectionnées.

de – Die Thermopolymerschale ist in zwölf sorgfältig ausgewählten Farben erhältlich.



en – The metallic structures are available in a wide range of colours that combine with the seats-shells.

es – Las estructuras metálicas están disponibles en una amplia gama de colores que se combinan con las carcasas de asiento.

fr – Les piétements métalliques existent dans une large gamme de couleurs qui combinent avec les coques en plastique.

de – Die Gestelle aus Metall sind in einer großen Auswahl von Farben erhältlich, welche mit den Farben der Sitzschalen abgestimmt sind.



INCLASS

A photograph showing three modern bar stools standing in front of a wall made of vertical wooden slats. The stool on the left has a black, rounded seat and a black metal tripod base. The middle stool has a white, rounded seat and a black metal tripod base. The stool on the right has a teal, rounded seat and a light-colored wooden tripod base.

en – Refined, elegant and functional, stools can inhabit countless spaces, whether for public or residential use. The stools are available with four different base types and two heights.

es – Refinados, elegantes y funcionales, los taburetes pueden habitar multitud de espacios tanto de uso público como de uso residencial. Los taburetes se fabrican con cuatro tipos de base y con dos alturas.



INCLASS



Upholstery options / Opciones de tapizado



Fixed seat panel
Asiento tapizado fijo

Removable soft seat pillow
Almohada de asiento desenfundable

Plastic Colours / Colores de Plástico



P70 - Rose



O25 - Clay orange



M56 - Coffee brown



M82 - Stone



Y62 - Mustard



B00 - Black



G42 - Light grey



B44 - Sky blue



B36 - Navy blue



V16 - Turquoise



B40 - Marine green



W01 - White

Finishes / Acabados

en

Plastic shells: available in any of the twelve plastic colours of the VARYA swatch card.

Metallic frames: the steel frames are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome. The die cast aluminum swivel bases are available in black, white or polished finishing.

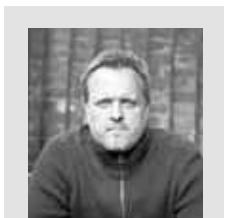
Wooden legs: are produced in solid oak and are available in all of the oak stains of the INCLASS swatch card.

es

Carcasas: están disponibles en los doce colores de plástico del muestrario VARYA.

Estructuras metálicas: las estructuras de acero están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo. Las bases giratorias de aluminio inyectado están disponibles en color negro, blanco o acabado pulido.

Patas de madera: están fabricadas con roble macizo y están disponibles en todos los colores de roble del muestrario de acabados INCLASS.



VARYA
Designed in London
by Simon Pengelly
www.simonpengelly.com

Overview / Colección



4 leg
Silla 4 patas



4 leg
4 patas
+ writing tablet /
pala escritura



4 leg armchair
Sillón 4 patas



4 leg non-stackable
No apilable 4 patas



4 wooden legs
4 patas de madera



Sled base
Pie de varilla



Sled base
Pie de varilla
+ writing tablet /
pala escritura



Sled base armchair
Sillón pie de varilla



Cantilever base
Base patín



Cantilever base
Base patín
+ arms / brazos



Steel swivel base
Base giratoria de acero



Steel swivel base
Base giratoria de acero
+ arms / brazos



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ arms / brazos



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ casters / ruedas



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ arms / brazos
+ casters / ruedas



4 leg base
Base 4 patas
+ arms / brazos
+ casters / ruedas



4 leg base
Base 4 patas
+ arms / brazos
+ casters / ruedas



4 leg base
Base 4 patas
+ casters / ruedas
+ writing tablet /
pala escritura



Sled base stool
Taburete varilla
high / alto



Sled base stool
Taburete varilla
medium / medio



Swivel base stool
Taburete base giratoria
high / alto



Swivel base stool
Taburete base giratoria
medium / medio



4 leg base stool
Taburete 4 patas
high / alto



4 leg base stool
Taburete 4 patas
medium / medio



4 wooden leg base stool
Taburete 4 patas madera
high / alto



4 wooden leg base stool
Taburete 4 patas madera
medium / medio



Bench 2-5 seater
Banco 2-5 plazas

VARYA TAPIZ

design — Simon Pengelly



en – The **VARYA TAPIZ** collection is generated by combining three versions of comfortable upholstered seats with different metallic and wooden bases. The shells can be upholstered in any fabric or leather on the **INCLASS** sample cards or in fabrics specified or supplied by the customer. The metallic and wooden bases are also available in a broad range of finishes. This wide variety of bases and finishes enables the configuration of endless personalized combinations that easily adapt to each project's aesthetic. The **VARYA TAPIZ** collection includes chairs, armchairs, stools and benches designed for inhabiting diverse settings and contexts in spaces for collective use, working environments or private homes.

es – La colección **VARYA TAPIZ** se genera combinando confortables asientos tapizados, disponibles en tres versiones, con diferentes bases metálicas y de madera. Las carcasas se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario **INCLASS** o con tejidos especificados o suministrados por el cliente. Las bases metálicas y de madera están también disponibles en una amplia gama de acabados. Esta gran variedad de bases y acabados permiten configurar infinitas combinaciones personalizadas que se adaptan fácilmente a la estética de cada proyecto. La colección **VARYA TAPIZ** incluye sillas, sillones, taburetes y bancadas diseñadas para habitar entornos y contextos diversos en espacios de uso colectivo, entornos de trabajo o residencias privadas.



INCLASS

fr – La collection **VARYA TAPIZ** est produite en combinant des assises rembourrées confortables, disponibles en trois versions, avec différents piétements en métal et en bois. Les coques peuvent être tapissées avec tous les tissus et cuirs du nuancier **INCLASS** ou avec des tissus spécifiés ou fournis par le client. Les piétements en métal et en bois sont également disponibles dans une large gamme de finitions. Cette grande variété de piétements et de finitions permet de configurer des combinaisons personnalisées infinies qui s'adaptent facilement à l'esthétique de chaque projet. La collection **VARYA TAPIZ** comprend des chaises avec ou sans accoudoirs, des tabourets et des poutres conçus pour habiter des environnements et des contextes variés dans des espaces à usage collectif, des environnements de travail ou des résidences privées.

de – Die Kollektion **VARYA TAPIZ** umfasst die gepolsterten Ausführungen der Produktfamilie **VARYA**. Dabei werden komfortable Sitze mit Bezug, erhältlich in drei Polsterarten, mit verschiedenen Gestellen aus Metall oder Holz kombiniert. Die Schalen können mit allen Stoff- und Lederarten aus dem **INCLASS**-Musterbuch oder mit Stoffen, die der Kunde bereitstellt oder angibt, bezogen werden. Die Untergestelle aus Metall oder Holz sind ebenfalls mit vielen verschiedenen Oberflächenbehandlungen erhältlich. Dank der zahlreichen Untergestellausführungen und Oberflächenbehandlungen sind unzählige kundenspezifische Kombinationen möglich, die sich an die Ästhetik jedes Projekts anpassen. Zur Kollektion **VARYA TAPIZ** gehören Stühle, Sessel, Barhocker und Bänke, die für verschiedene Umgebungen zur gemeinschaftlichen Nutzung, Arbeitsräume oder Privatbereich genutzt werden können.





en – Upholstered with horizontal stitching or with soft upholstery, the VARYA chairs have an elegant, versatile and timeless design.

es – Tapizadas con rayas horizontales o con tapizado soft las sillas VARYA tienen un diseño elegante, versátil y atemporal.

fr – Tapissées avec surpiqûres horizontales ou finition soft, les chaises VARYA présentent un design élégant, polyvalent et intemporel.

de – Gepolstert mit horizontalen Nähten oder soft gepolstert, die VARYA Stühle haben ein elegantes, vielseitiges und zeitloses Design.



en – Chairs with sled bases are lightweight and easily stackable.

es – Las sillas con pie de varilla son ligeras y fácilmente apilables.

fr – Les chaises avec piétement en tige d'acier sont légères et facilement empilables.

de – Die Stühle mit Kufengestell haben ein geringes Gewicht und sind leicht zu stapeln.



INCLASS



INCLASS



en – Upholstered stools with swivel bases. Available in two heights.

es – Taburetes giratorios con base de cuatro radios. Disponibles en dos alturas.

fr – Tabourets rembourrés avec piétement pivotant. Ils existent en deux hauteurs.

de – Gepolsterte Barhocker mit Drehgestell. Erhältlich in zwei Höhen.





en – Stools with sled base.
Upholstered with horizontal
stitching.

es – Taburetes con pie de varilla.
Tapizado con costuras
horizontales.

fr – Tabourets avec piétement en
tige d'acier. Rembourrés avec
surpiqûres horizontales.

de – Barhocker mit Kufengestell.
Gepolstert mit horizontalen Nähten.



INCLASS



INCLASS

Upholstery options / Opciones de tapizado



Plain upholstery
Tapicería lisa



Horizontal stitching
Costuras horizontales



Soft fibre upholstery
Tapicería fibra suave

Accessories / Accesorios



Reinforced sled base
Base de varilla reforzada



Felt glides for rod
Tacos fieltro para varilla



Felt glides for tube
Tacos fieltro para tubo



Linking clips
Clips de unión



Trolley
Carro

Finishes / Acabados

en

Upholstered shells: are available with three versions of upholstery: straight, soft or with horizontal seams. The upholstery can be made with all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

Metallic frames: the steel frames are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome. The die cast aluminum swivel bases are available in black, white or polished finishing.

Wooden legs: are produced in solid oak and are available in all of the oak stains of the INCLASS swatch card.

es

Tapicerías: están disponibles con tres tipos de tapicería: lisa, soft o con costuras horizontales. La tapicería se puede hacer con todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente.

Estructuras metálicas: las estructuras de acero están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo. Las bases giratorias de aluminio inyectado están disponibles en color negro, blanco o acabado pulido.

Patas de madera: están fabricadas con roble macizo y están disponibles en todos los colores de roble del muestrario de acabados INCLASS.



VARYA TAPIZ
Designed in London
by Simon Pengelly
www.simonpengelly.com

Overview / Colección



4 leg
Silla 4 patas



4 leg writing tablet
4 patas pala escritura



4 leg armchair
Sillón 4 patas



4 leg non-stackable
No apilable 4 patas



4 wooden legs
4 patas de madera



Sled base
Pie de varilla



Sled base writing tablet
Pie de varilla pala escritura



Sled base armchair
Sillón pie de varilla



Cantilever base
Base patín



Cantilever base
Base patín
+ arms / brazos



Steel swivel base
Base giratoria de acero



Steel swivel base
Base giratoria de acero
+ arms / brazos



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ arms / brazos



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ casters / ruedas



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ arms / brazos
+ casters / ruedas



4 leg base
Base 4 patas
+ arms / brazos
+ casters / ruedas



4 leg base
Base 4 patas
+ arms / brazos
+ casters / ruedas



4 leg base
Base 4 patas
+ casters / ruedas
+ XL writing tablet /
pala escritura XL



Sled base stool
Taburete varilla
high / alto



Sled base stool
Taburete varilla
medium / medio



Swivel base stool
Taburete base giratoria
high / alto



Swivel base stool
Taburete base giratoria
medium / medio



4 leg base stool
Taburete 4 patas
high / alto



4 leg base stool
Taburete 4 patas
medium / medio



4 wooden leg base stool
Taburete 4 patas madera
high / alto



4 wooden leg base stool
Taburete 4 patas madera
medium / medio



Bench 2-5 seater
Banco 2-5 plazas

VARYA WOOD

design — Simon Pengelly



en – The **VARYA WOOD** collection is configured as a comprehensive collection of versatile chairs with a curved plywood shell that complements the **VARYA** family. With a neutral yet friendly and welcoming design thanks to the use of natural wood, this collection was designed for inhabiting any setting and context in both public and private spaces. The shells are available in oak or walnut plywood and can be stained in all colours on the **INCLASS** sample card. The shells can incorporate an upholstered seat pad or full pad for greater comfort. To adapt the chairs to different contexts, the bases are produced in multiple versions and are available in all finishes on the **INCLASS** sample card.

es – La colección **VARYA WOOD** se configura como una amplia colección de sillas versátiles con carcasa de madera curvada que complementa la familia **VARYA**. Con un diseño neutro pero a la vez amable y acogedor a través del uso de la madera natural, esta colección ha sido diseñada para habitar cualquier ambiente y contexto tanto en espacios públicos como privados. Las carcasa están disponibles en chapa de haya, roble o nogal y pueden teñirse en todos los colores del muestrario **INCLASS**. Pueden incorporar panel de asiento o frontal completo tapizado para un mayor confort. Para adecuar las sillas a diferentes usos, las bases se fabrican en múltiples versiones y están disponibles en todos los acabados del muestrario **INCLASS**.



INCLASS

fr — La collection **VARYA WOOD** est conçue comme une collection complète de chaises polyvalentes avec une coque en bois courbée qui complète la famille **VARYA**. Avec un design neutre mais convivial et accueillant grâce à l'utilisation du bois naturel, cette collection a été conçue pour habiter n'importe quel cadre et contexte dans des espaces publics et privés. Les coques sont disponibles en contreplaqué de chêne ou noyer et peuvent être colorées dans toutes les couleurs du nuancier **INCLASS**. Les coques peuvent incorporer une assise ou un panneau frontal complet, rembourré pour plus de confort. Pour adapter les chaises à différents contextes, les bases sont produites en plusieurs versions et sont disponibles dans toutes les finitions du nuancier **INCLASS**.

de — Die „**VARYAWOOD**“ Kollektion ist eine breit gefächerte Kollektion von vielseitig einsetzbaren Stühlen mit Schalen aus Formholz ausgelegt, welche die **VARYA**-Familie optimal ergänzen. Dank eines neutralen und trotzdem freundlichen und einladenden, auf Holz basierenden Designs, ist diese Kollektion wie geschaffen zur inhaltlichen Ausgestaltung und Schaffung von Raumatmosphären in öffentlichen und privaten Umgebungen. Die Schalen werden in Eiche und Walnussfurnier angeboten und sind in allen Farben der **INCLASS**-Farbpalette erhältlich. Die Schalen können entweder mit gepolsterter Sitzfläche oder auch mit gepolsterter Rückenlehne, für einen noch höheren Komfort, ausgestattet werden. Um die Stühle an unterschiedliche Umgebungen anzupassen zu können, werden die Untergestelle in mehreren Versionen angeboten und sind in allen Farben der **INCLASS**-Farbpalette erhältlich.



INCLASS





en – Stools are produced with four types of bases and in two different heights.

es – Los taburetes se fabrican con cuatro tipos de base y dos alturas diferentes.

fr – Les tabourets sont fabriqués avec quatre types de piétements et en deux hauteurs différentes.

de – Barstühle werden mit vier verschiedenen Gestellarten und in zwei unterschiedlichen Höhen produziert.



en – Stools with oak veneer seats and sled base.

es – Taburetes con asiento de roble y pie de varilla.

fr – Tabourets avec assise en chêne et piétement luge en tige d'acier.

de – Barstühle mit Sitzschale in Eiche furniert und Kufengestell.



en – Stools with oak seat and base.

es – Taburetes con asiento y patas de roble.

fr – Tabourets avec assise et piétement en chêne.

de – Barstühle mit Sitzschale und Gestell in Eiche.



Seats shells / Asientos



—
Walnut shell
Carcasa de nogal



—
Oak shell
Carcasa de roble

Upholstery / Tapicerías



—
Upholstered seat pad
Asiento tapizado



—
Upholstered front pad
Frontal tapizado

Overview / Colección



—
4 leg
Silla 4 patas



—
4 leg
4 patas
+ writing tablet /
pala escritura



—
4 legs armchair
Sillón 4 patas



—
4 legs non-stackable
No apilable 4 patas



—
4 wooden legs
4 patas de madera



—
Sled base
Pie de varilla



—
Sled base
Pie de varilla
+ writing tablet /
pala escritura



—
Sled base armchair
Sillón pie de varilla



—
Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ casters / ruedas



—
Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ arms / brazos
+ casters / ruedas



—
Steel swivel base
Base giratoria de acero



—
Steel swivel base
Base giratoria de acero
+ arms / brazos



—
Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio



—
Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ arms / brazos

Finishes / Acabados

en

Wooden shells: are available in beech veneer, oak veneer and walnut veneer in all stains of the INCLASS swatch card.

Upholstery: the seats and front panels can be upholstered all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

Metallic frames: the steel frames are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome. The die cast aluminum swivel bases are available in black, white or polished finishing.

Wooden legs: are produced in solid oak and are available in all of the oak stains of the INCLASS swatch card.

es

Carcasas de madera: están disponibles en chapa de haya, chapa de roble y chapa de nogal en todos los acabados de la carta INCLASS.

Tapicerías: los asientos y frontales se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente.

Estructuras metálicas: las estructuras de acero están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo. Las bases giratorias de aluminio inyectado están disponibles en color negro, blanco o acabado pulido.

Patas de madera: están fabricadas con roble macizo y están disponibles en todos los colores de roble del muestrario de acabados INCLASS.



Sled base stool
Taburete varilla
high / alto



Sled base stool
Taburete varilla
medium / medio



Swivel base stool
Taburete base giratoria
high / alto



Swivel base stool
Taburete base giratoria
medium / medio



4 leg base stool
Taburete 4 patas
high / alto



4 leg base stool
Taburete 4 patas
medium / medio



4 wooden leg base stool
Taburete 4 patas madera
high / alto



4 wooden leg base stool
Taburete 4 patas madera
medium / medio



Bench 2-5 seater
Banco 2-5 plazas



VARYA WOOD
Designed in London
by Simon Pengelly
www.simonpengelly.com

UNNIA

design — Simon Pengelly



en – **UNNIA** is a collection of versatile chairs that was conceived from the idea of being able to mix elements in order to achieve endless combinations of personalised colours. The plastic seats and backrests come in twelve combinable colours. In addition to the plastic versions, the collection is completed with the upholstered versions featured in the **UNNIA TAPIZ** catalogue to form one great family. The result is a comprehensive and versatile collection characterised by its conceptual purity, its fluid lines and its timeless spirit, but above all by being highly customisable. **UNNIA** collection have been awarded the prestigious design prize: “Design Guild Mark”.

es – **UNNIA** es una colección de sillas versátiles que nace de la idea de poder mezclar componentes para obtener infinitas combinaciones de colores personalizados. Los asientos y respaldos de plástico se ofrecen en doce colores que se pueden combinar entre sí. Además de las versiones de plástico, la colección se completa con las versiones tapizadas, que se muestran en el catálogo **UNNIA TAPIZ** para formar una gran familia. El resultado es una amplia colección que se caracteriza por su pureza conceptual, sus líneas fluidas y su espíritu atemporal. Las sillas **UNNIA** han sido galardonadas con el prestigioso premio de diseño “Design Guild Mark”.



fr – **UNNIA** est une collection de chaises polyvalentes nées de l'idée de mélanger les composants pour des combinaisons infinies de couleurs personnalisées. Les sièges et les dossier en plastique sont offerts en douze couleurs qui peuvent être combinées entre-elles. En plus des versions en plastique, la collection est complétée par des versions rembourrées, présentées dans le catalogue **UNNIA TAPIZ** faisant partie d'une grande famille. Le résultat est une collection complète et polyvalente qui se caractérise par sa pureté conceptuelle, ses lignes fluides, son esprit intemporel mais surtout pour être infiniment personnalisable. La collection **UNNIA** a reçu le prestigieux prix international de design "Design Guild Mark".

de – **UNNIA** ist eine Kollektion von vielseitigen Stühlen, die aus der Idee heraus konzipiert wurde, Elemente zu mischen, um endlose Kombinationen von personalisierten Farben zu erreichen. Die Kunststoffsitze und Rückenlehnen sind in zwölf kombinierbaren Farben erhältlich. In Ergänzung zu den Kunststoffversionen wird die Kollektion mit den gepolsterten Varianten vervollständigt in dem **UNNIA TAPIZ** Katalog- zu einer großen Familie. Das Ergebnis ist eine umfassende und vielseitige Kollektion, die sich durch ihre konzeptionelle Purheit, ihre fließenden Linien und ihren zeitlosen Spirit, vor allem aber durch die hohe Individualisierung auszeichnet. Die **UNNIA** Kollektion wurde mit dem renommierten Designpreis "Design Guild Mark" ausgezeichnet.





en – The design of separate seats and backrests allows to create chairs in one or two colours.

es – El diseño de asientos y respaldos separados permite crear sillas de uno o dos colores.

fr – La conception avec des sièges et des dossier séparés permet de créer des chaises monochromes ou en deux couleurs.

de – Das Design der getrennten Sitze und Rückenlehnen ermöglicht es uns, zwischen Ausführung der Stühle in ein oder zwei Farben zu wählen.



INCLASS



Colour Theory / Teoria del Color

en – Thermopolymer seats and backrests are available in 16 specially selected colors to create different combination patterns.

es – Los asientos y respaldos de termopolímero están disponibles en 16 colores especialmente seleccionados para crear diferentes patrones de combinación de colores.

fr – Les sièges et les dossier en thermoplastique sont disponibles en 16 couleurs spécialement sélectionnées pour créer différents motifs de combinaison de couleurs.

de – Die Sitze und Rückenlehnen aus Thermopolymer sind in 16 ausgewählten Farben erhältlich, um unterschiedliche Farbkombinationen zu schaffen.

Monochrome



Neutral + Neutral



Neutral + Colour



Colour + Tone



Colour + Colour





Upholstery / Tapizado



—
Upholstered seat
Asiento tapizado

Plastic Colours / Colores de Plástico



Finishes / Acabados

en

—
Plastic seats & backrests: are available in any of the sixteen plastic colours of the UNNIA swatch card.

Upholstered seats: are available in all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

Metallic frames: the steel frames are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome. The die cast aluminum swivel bases are available in black, white or polished finishing.

Wooden legs: are produced in solid oak and are available in all of the oak colours of the INCLASS swatch card.

es

—
Asientos y respaldos de plástico: están disponibles en los dieciséis colores de plástico del muestuario UNNIA.

Asientos tapizados: se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestuario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente.

Estructuras metálicas: las estructuras de acero están disponibles en todos los colores del muestuario de acabados metálicos INCLASS o en cromo. Las bases giratorias de aluminio inyectado están disponibles en color negro, blanco o acabado pulido.

Patas de madera: están fabricadas con roble macizo y están disponibles en todos los colores de roble del muestuario de acabados INCLASS.



UNNIA
Designed in London
by Simon Pengelly
www.simonpengelly.com

UNNIA TAPIZ

design — Simon Pengelly



en – Designed for use in a variety of spaces and contexts, the **UNNIA TAPIZ** collection groups together all the versions with upholstered seat and backrest in the **UNNIA** family. This collection shares the same philosophy as the collection with plastic seats and backrests: the possibility of combining seats, backrests and arms with a broad range of bases to create an endless number of customised designs. The seats, backrests and arms can be upholstered in all the fabrics and leathers of the **INCLASS** swatch card or in fabrics supplied by the client. The varied range of bases and structures is available in a wide choice of finishes. This allows for creating an unlimited repertoire of applications in a diversity of projects and spaces.

es – Diseñada para ser utilizada en espacios y contextos diversos, la **UNNIA TAPIZ** agrupa todas las versiones con asiento y respaldo tapizados de la familia **UNNIA**. Esta colección comparte la misma filosofía que la colección con asientos y respaldos de plástico: la posibilidad de combinación de asientos, respaldos y brazos con una amplia gama de bases para crear infinitos diseños personalizados. Los asientos respaldos y brazos se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario **INCLASS** o con tejidos suministrado por el cliente. La variada gama de bases y estructuras están disponibles en una amplia selección de acabados. Esto permite crear un repertorio ilimitado de aplicaciones en proyectos y espacios diversos.



fr – Conçue pour une utilisation dans des espaces et des contextes différents, **UNNIA TAPIZ** comprend toutes les versions avec assise et dossier tapissés de la famille **UNNIA**. Cette collection partage la même philosophie que la collection avec les assises et les dossiers en plastique: la possibilité de combiner assises, dossiers et accoudoirs avec un large éventail de piétements pour créer des configurations personnalisées sans fin. Les assises, les dossiers et les accoudoirs peuvent être tapissés dans tous les tissus et cuirs du nuancier **INCLASS** ou avec des tissus fournis par le client. La vaste gamme de piétements et structures sont disponibles dans un large choix de finitions. Cela permet de créer un répertoire illimité d'applications dans des projets et des espaces différents.

de – Die **UNNIA TAPIZ** Kollktion vereint alle Versionen mit gepolstertem Sitz und Rückenlehne in der **UNNIA**-Familie. Diese Kollektion teilt die gleiche Philosophie wie die Kollektion mit Kunststoffsitzen und Rückenlehnen: die Möglichkeit, Sitze, Rückenlehnen und Armlehen mit einer breiten Palette von Gestellen zu kombinieren, um eine endlose Anzahl von individuellen Designs zu schaffen. Die Sitze, Rückenlehnen und Armlehnen können in allen Stoffen und Ledern aus dem **INCLASS** Musterbuch oder in den vom Kunden gelieferten Stoffen gepolstert werden. Das vielfältige Angebot an Gestellen und Strukturen ist in einer großen Auswahl an Oberflächen erhältlich. So entsteht ein unbegrenztes Repertoire von Anwendungen in einer Vielzahl von Projekten und Räumen.





INCLASS



INCLASS



INCLASS



en – Stools are produced with sled base and in two different heights.

es – Los taburetes se fabrican con base de varilla y dos alturas diferentes.

fr – Les tabourets sont fabriqués avec piétement en tige d'acier et en deux hauteurs différentes.

de – Barstühle sind mit Kufengestell in zwei verschiedenen Höhen erhältlich.

Finishes / Acabados

en

Upholstered seats, backrests & arms: are available in all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

Metallic frames: the steel frames are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome. The die cast aluminum swivel bases are available in black, white or polished finishing.

Wooden legs: are produced in solid oak and are available in all of the oak colours of the INCLASS swatch card.

es

Asientos, respaldos y brazos tapizados: se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente.

Estructuras metálicas: las estructuras de acero están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo. Las bases giratorias de aluminio inyectado están disponibles en color negro, blanco o acabado pulido.

Patas de madera: están fabricadas con roble macizo y están disponibles en todos los colores de roble del muestrario de acabados INCLASS.

Overview / Colección



4 leg
4 patas



4 leg
4 patas
+ writing tablet /
pala escritura



4 leg w/steel arms
Sillón con 4 patas



4 leg w/aluminum arms
Sillón 4 patas + brazos aluminio



4 leg armchair
Sillón 4 patas
+ upholstered arms /
brazos tapizados



Sled base
Pie de varilla



Sled base
Pie de varilla
+ writing tablet /
pala escritura



Sled base armchair
Sillón con pie varilla



Sled base armchair
Sillón pie de varilla
+ upholstered arms /
brazos tapizados



Sled base stool
Taburete base varilla
high / alto



Bench 2-5 seater
Banco 2-5 plazas



Wooden swivel base
Base de madera giratoria



Wooden swivel base
Base de madera giratoria
+ upholstered arms /
brazos tapizados



Sled base stool
Taburete base varilla
medium / medio

Accessories / Accesorios



Reinforced sled base
Base de varilla reforzada



Felt glides for rod
Tacos fieltro para varilla



Felt glides for tube
Tacos fieltro para tubo



Linking clips
Clips de unión



Trolley
Carro



Steel swivel base
Base giratoria de acero
+ upholstered arms /
brazos tapizados



Steel swivel base
Base giratoria de acero
+ upholstered arms /
brazos tapizados
+ casters / ruedas



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ upholstered arms /
brazos tapizados



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ upholstered arms /
brazos tapizados
+ casters / ruedas



Steel swivel base
Base giratoria de acero
+ metal arms /
brazos metálicos



Steel swivel base
Base giratoria de acero
+ metal arms /
brazos metálicos
+ casters / ruedas



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ metal arms /
brazos metálicos



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ metal arms /
brazos metálicos
+ casters / ruedas



Steel swivel base
Base giratoria de acero



Steel swivel base
Base giratoria de acero
+ casters / ruedas



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio



Aluminum swivel base
Base giratoria de aluminio
+ casters / ruedas



UNNIA TAPIZ
Designed in London
by Simon Pengelly
www.simonpengelly.com

ARYN

design — Jonathan Prestwich



en – Designed to optimise comfort, **ARYN** chairs are available with a four legged or sled base frame. Both of them are easily stackable. The seats and backrests are available in twelve plastic colours and the seats can be fully upholstered. Its lightness, strength and stackability ensure years of everyday use in a wide range of public and private environments.

es – Diseñadas para optimizar el confort, las sillas **ARYN** están disponibles con estructuras de cuatro patas o pie de varilla. Ambas son fácilmente apilables. Los asientos y respaldos están disponibles en doce colores de plástico y los asientos se pueden tapizar por completo. Su ligereza, resistencia y capacidad de apilamiento garantizan años de uso diario en una amplia gama de entornos públicos o privados.



INCLASS

fr – Conçues pour optimiser le confort, les chaises **ARYN** sont disponibles avec des structures à quatre pieds ou des pieds en tige. Les deux sont facilement empilables. Les sièges et les dossier sont disponibles en douze couleurs en plastique et les sièges peuvent être entièrement rembourrés. Sa légèreté, sa résistance et sa capacité d'empilement garantissent des années d'utilisation quotidienne dans un large éventail d'environnements publics ou privés.

de – Zur Optimierung des Komforts entwickelt, verfügen die **ARYN**-Stühle über ein Vierfuß- oder Kufengestell. Beide Varianten sind leicht stapelbar. Die Sitze und Rückenlehnen sind in zwölf Kunststofffarben erhältlich und können komplett gepolstert werden. Seine Leichtigkeit, Stärke und Stapelfähigkeit sorgen für einen jahrelangen Alltagsgebrauch in einer Vielzahl von öffentlichen und privaten Umgebungen.





INCLASS



INCLASS



INCLASS

Overview / Colección



4 leg
4 patas



Sled base
Pie de varilla

Upholstery / Tapizados



Upholstered seat
Asiento tapizado

Plastic Colours / Colores de Plástico



P70 - Rose



O25 - Clay orange



M56 - Coffee brown



M82 - Stone



Y62 - Mustard



B00 - Black



G42 - Light grey



B44 - Sky blue



B36 - Navy blue



V16 - Turquoise



B40 - Marine green



W01 - White

Finishes / Acabados

en

Plastic seats & backrests: available in any of the twelve plastic colours of the VARYA swatch card.

Upholstered seats: the seats can be upholstered with all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

Metallic frames: are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome.

es

Asientos y respaldos de plástico: están disponibles en los doce colores de plástico del muestrario VARYA.

Asientos tapizados: se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente.

Estructuras metálicas: están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo.



ARYN
Designed in London
by Jonathan Prestwich
www.jonathanprestwich.com

INCLASS

NIM
design — Yonoh Studio



en — **NIM** is a seating collection capable of establishing a dialogue with any space and integrating into it. Wisely modelled, **NIM** stands out for its enveloping, friendly and elegant design. The use of wood and upholstery outlined with an original edging that contrasts with its contours bring warmth and customization possibilities to the collection. The shells are available in beech, oak or walnut veneer in all finishes of the **INCLASS** sample card. For greater comfort, the shells can incorporate an upholstered seat panel or come fully upholstered in two versions. The fully upholstered versions can carry a decorative piped edge on its contour in contrast to the upholstery.

es — **NIM** es una colección de asientos capaz de dialogar e integrarse en cualquier espacio. Sabiamente modelada, **NIM** destaca por su diseño envolvente, amable y elegante. Las carcasa están disponibles en chapa natural de roble, haya o nogal que pueden ser acabadas en todos los colores del muestrario **INCLASS**. Para un mayor confort, las carcasa pueden incorporar un panel de asiento tapizado o tapizarse completamente en dos versiones. Las versiones completamente tapizadas pueden llevar un bordón perimetral en contraste con la tapicería.



INCLASS

fr — **NIM** est un ensemble de sièges pouvant dialoguer et s'intégrer dans n'importe quel espace. Soigneusement modélisée, **NIM** se distingue par son design enveloppant, convivial et élégant. Les coques sont disponibles en placage de chêne naturel, hêtre ou noyer qui peut être fini dans toutes les couleurs de la nuance **INCLASS**. Pour plus de confort, les coques peuvent avoir un panneau de siège rembourré ou être entièrement rembourrées en deux versions. Les versions entièrement rembourrées peuvent porter une bordure périphérique en contraste avec la tapisserie.

de — **NIM** ist eine Sitzkollektion, die in der Lage ist, einen Dialog mit jedem Raum herzustellen und sich in ihn zu integrieren. Klug modelliert, zeichnet sich **NIM** durch sein umhüllendes, freundliches und elegantes Design aus. Die Verwendung von Holz und Polster, die mit einem originellen Keder umfasst sind, der im Kontrast zu den Konturen steht, bringt Wärme und Anpassungsmöglichkeiten in die Kollektion. Die Schalen sind in Buche-, Eiche- oder Walnussfurnier und in allen Ausführungen der **INCLASS** Musterkarte erhältlich. Für mehr Komfort können die Schalen ein Sitzpolster erhalten oder in zwei Versionen komplett gepolstert werden. Die voll gepolsterten Ausführungen können im Kontrast zur Polsterung einen dekorativen Keder als Kontur tragen.





en – NIM chairs are versatile, sturdy and can be easily stacked, making them ideal for communal use spaces in a variety of settings.

es – Las sillas NIM son versátiles resistentes y se pueden apilar con facilidad por lo que son ideales para espacios de uso colectivo.

fr – Les chaises NIM sont polyvalentes, robustes et peuvent être empilées facilement, elles sont donc idéales pour les espaces collectifs.

de – NIM-Stühle sind stabil, lassen sich leicht stapeln und eignen sich deshalb dank einer Vielzahl von Ausführungen hervorragend für Gemeinschaftsräume.





INCLASS



INCLASS



Seat shells / Asientos



—
Upholstered seat
Asiento tapizado



—
Upholstered shell
Carcasa tapizada



—
Soft upholstered shell
Carcasa tapizada soft

Piped Edge / Bordón



Nils 1



Nils 7



Nils 9



Nils 33



Nils 10



Nils 20



Nils 21



Nils 30

INCLASS

Overview / Colección



4 wooden legs
4 patas de madera



4 leg
4 patas



4 leg + tablet
4 patas + pala



Sled base
Pie de varilla



Sled base + tablet
Pie de varilla + pala



Sled base high stool
Taburete varilla alto



Sled base medium stool
Taburete varilla medio



Bench 2-5 seater
Banco 2-5 plazas

Finishes / Acabados

en

Wooden shells: are available in oak veneer, beech veneer and walnut veener or lacquered in all finishings of the INCLASS swatch card.

Upholstery: the seat shells are available with two versions of upholstery, straight or soft and with or without piped edge. The upholstery can be made with all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer. The contrast piped edge can be produced in eight selected colours.

Metallic frames: are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome.

Wooden legs: are produced in solid beech or oak and are available in all of the oak colours of the INCLASS swatch card.

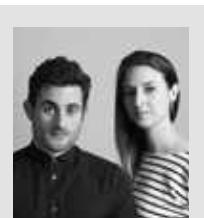
es

Carcasas de madera: están disponibles en chapa de haya, roble y nogal o lacadas en todos los acabados de la carta INCLASS.

Tapicerías: las carcasas de asiento se tapizan en dos versiones, liso o soft, con o sin bordón perimetral y se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente. El bordón perimetral a contraste esta disponible en ocho colores.

Estructuras metálicas: están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo.

Patas de madera: están fabricadas con madera maciza de haya o roble y están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados INCLASS.



NIM
Designed in Valencia
by Yonoh Studio
www.yonoh.es

ARC

design — Yonoh Studio



en – **ARC** is a collection of multipurpose tables and chairs which feature sinuous lines and an elegant, timeless design. The chairs stand out for the unusual shape of the backrest that simulates an embracing arc, making them extremely comfortable. The collection includes chairs with two types of frame, one of steel rods and the other with four tubular steel legs. The tables share aesthetic features of the chairs and are the ideal complement in all kinds of settings. Both the metallic structures and the wooden elements are available in a wide range of finishes. The chairs have been awarded the prestigious design prize: “IF Product Design Award.”

es – **ARC** es una colección de sillas y mesas de uso polivalente con un diseño de líneas sinuosas, elegantes, y atemporales. Las sillas destacan por la original forma de su respaldo que simula un arco que abraza y que las hace sumamente confortables. La colección incluye sillas con dos tipos de estructuras, una de varilla de acero y otra de cuatro patas de tubo. Las mesas comparten elementos estéticos con las sillas y son su complemento ideal en todo tipo de espacios. Tanto las estructuras metálicas como las partes de madera están disponibles en una amplia gama de acabados. Las sillas han sido galardonadas con el prestigioso premio de diseño internacional “IF Product Design Award”



INCLASS

fr – **ARC** est une collection de chaises et de tables à utilisation polyvalente avec un design sinuose, élégant et des lignes intemporelles. Les chaises se distinguent par la forme originale du dossier simulant une voûte qui nous entoure et qui les rend extrêmement confortables. La collection comprend des chaises avec deux types de structures, une en tige d'acier et un quatre pieds en tube. Les tables **ARC** partagent des éléments esthétiques avec les chaises et sont le complément idéal pour tout espace. Les deux structures métalliques comme les parties en bois existent dans une large gamme de finitions. Les chaises **ARC** ont été reconnues par le prestigieux prix international de design «IF Product Design Award».

de – **ARC** ist eine Kollektion von Stühlen und Tischen mit multipurosen Linien in einem eleganten, zeitlosen Design . Die Stühle zeichnen sich durch die ungewöhnliche Form der Rückenlehne aus, die einen umschliessenden Bogen simuliert und sie äußerst komfortabel macht. Die Kollektion umfasst Stühle mit zwei Gestelltypen, einem Kufengestell oder mit einem Vierfußgestell aus Stahlrohr. **ARC** Tische teilen die ästhetischen Eigenschaften der Stühle und sind die ideale Ergänzung in allen möglichen Umgebungen. Sowohl die metallischen Strukturen als auch die Holzelemente sind in einer Vielzahl von Ausführungen erhältlich. **ARC** Stühle wurden mit dem renommierten Designpreis "IF Product Design Award" ausgezeichnet.





INCLASS



INCLASS

Overview / Colección



—
Sled base
Pie de varilla



—
4 leg
4 patas



—
Table
Mesa

Tops / tapas
80 - 90cm

Upholstery Tapizado



—
Upholstered seat
Asiento tapizado

Accessories / Accesorios



—
Felt glides for sled
Tacos fieltro para varilla



—
Felt glides for tube
Tacos fieltro para tubo



—
Linking clips
Clips de unión



—
Trolley
Carro

Finishes / Acabados

en

Wooden seats & backrests: are available in beech veneer, oak veneer, walnut veneer or lacquered in all finishings of the INCLASS swatch card.

Upholstery: the seats can be upholstered with all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

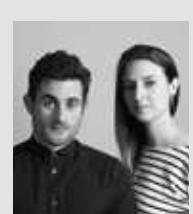
Metallic frames: are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome.

es

Carcasas de madera: Están disponibles en chapa de haya, chapa de roble, chapa de nogal o lacadas en todos acabados de la carta INCLASS.

Tapicerías: Los asientos se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente.

Estructuras metálicas: están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo.



ARC
Designed in Valencia
by Yonoh Studio
www.yonoh.es

ANN

design — Studio INCLASS



en — **ANN** is an extensive collection of versatile chairs with a neutral design that is both amiable and welcoming through the use of the wood and upholstery. **ANN** chairs can occupy any setting, both in public and private spaces. The shells are available in several versions: in oak, beech or walnut veneer, lacquered in different colours, and with the seat either partially or fully upholstered. The versions with wooden shells are also available with a hand hole on the backrest to allow easy handling. The shells and metallic bases are available in all fabrics, colours and finishes from the **INCLASS** sample book.

es — **ANN** se configura como una amplia colección de sillas versátiles con un diseño neutro pero a la vez amable y acogedor a través del uso de la madera y los tapizados. Las sillas **ANN** han sido diseñadas para habitar cualquier ambiente tanto en espacios públicos como privados. Las carcasa están disponibles en varias versiones: carcasa de chapas de madera de roble, haya o nogal, carcasa lacada en colores y carcasa con asiento tapizado o completamente tapizadas. Las versiones con carcasa de madera están también disponible con un asa en el respaldo que facilita su manejo. Las carcasa y las bases metálicas están disponibles en todos los tejidos, colores y acabados del muestrario **INCLASS**.



INCLASS

fr – **ANN** est configurée comme une large collection de chaises polyvalentes, avec un design neutre mais sympathique et accueillant, par l'utilisation du bois et du tapisssé. Les chaises **ANN** peuvent habiter dans tout environnement tantôt dans des espaces publics comme dans des espaces privés. La coque existe en plusieurs versions: placage de chêne, placage de hêtre ou placage de noyer, en couleurs laquées, avec assise tapissée ou entièrement tapissée. La coque en bois existe aussi avec une poignée à l'arrière pour une manipulation aisée. La coque et les pieds métalliques sont disponibles dans tous les tissus et toutes les couleurs du nuancier **INCLASS**.

de – **ANN** ist eine umfangreiche Kollektion von vielseitigen Stühlen mit neutralem Design, die sowohl liebenswert als auch einladend durch die Verwendung des Holzes und der Polsterung ist. **ANN** Stühle können jeden Platz einnehmen, sowohl im öffentlichen als auch im privaten Raum. Die Schalen sind in verschiedenen Ausführungen erhältlich: In Eiche-, Buche- oder Walnussfurnier, lackiert in verschiedenen Farben, und mit der Sitzschale teilweise oder vollständig gepolstert. Die Versionen mit Holzschalen sind auch mit einem Griffloch an der Rückenlehne erhältlich, um eine einfache Handhabung zu ermöglichen. Die Schalen und Gestelle sind in allen Farben und Ausführungen aus dem **INCLASS** Musterbuch erhältlich.



INCLASS





en — The stools with sled base are available in two heights.

es — Los taburetes con pie de varilla están disponibles en dos alturas.

fr — Les tabourets avec piétement en tige d'acier sont disponibles en deux hauteurs.

de — Die Barstühle mit Kufengestell sind in zwei verschiedenen Höhen erhältlich.

Overview / Colección



Seat shells / Carcasas



Upholstery / Tapizados



Accessories / Accesorios



TEN

design — Studio INCLASS



en – TEN is a collection of multipurpose chairs characterised by an essential, neutral design. The collection comprises chairs in four-legged and rod sled base versions. Both versions are stackable and optionally can be fitted with a fold-away writing tablet. The seats and backrests can be upholstered in any leather or fabric from the **INCLASS** swatch cards or in fabrics supplied or specified by the customer.

es – TEN es una colección de sillas polivalentes de diseño neutro y esencial. La colección se compone de sillas con pie de cuatro patas y con pie de varilla. Todas las versiones son apilables y opcionalmente pueden equiparse con una pala de escritura abatible. Los asientos y respaldos se pueden tapizar con cualquier piel o tejido del muestrario **INCLASS** o con telas suministradas o especificadas por el cliente.



INCLASS

fr – **TEN** est une collection de chaises polyvalentes de design neutre et essentiel. La collection comprend des chaises 4 pieds et des chaises avec piétement en tige d'acier. Toutes les versions sont empilables et peuvent être équipées en option d'une tablette d'écriture rabattable. L'assise et le dossier peuvent être tapissés avec quelconque cuir ou tissu du nuancier **INCLASS** et en tissu client.

de – **TEN** ist eine Kollektion von Mehrzweckstühlen, die sich durch ein wesentliches, neutrales Design auszeichnen. Die Kollektion besteht aus Stühlen mit Vierfuß- oder Kufengestell. Beide Versionen sind stapelbar und können optional mit einem ausklappbaren Schreibtischblatt ausgestattet werden. Die Sitze und Rückenlehnen können in jedem Leder oder Stoff aus dem **INCLASS** Musterbuch oder in vom Kunden gelieferten oder spezifizierten Stoffen gepolstert werden.



INCLASS



Overview / Colección



—
4 leg base
Base 4 patas



—
4 leg base
Base 4 patas
+ writing tablet /
pala escritura



—
Sled base
Pie de varilla



—
Sled base
Pie de varilla
+ writing tablet /
pala escritura

Accessories / Accesorios



—
Felt glides for sled
Tacos fieltro para varilla



—
Felt glides for tube
Tacos fieltro para tubo



—
Linking clips
Clips de unión



—
Trolley
Carro

Finishes / Acabados

en

Upholstery: the seats and backrests can be upholstered with all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

Metallic frames: are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome.

es

Tapicerías: Los asientos y respaldos se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente.

Estructuras metálicas: están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo.

DUNAS xs

design — Christophe Pillet



en – Characterised by a sophisticated design, with sleek lines and essential elegance, **DUNAS XS** is a collection of chairs, armchairs and stools of transversal use that originates from the combination of two seat bodies with a wide variety of bases, allowing endless possibilities of use in all kind of contexts and spaces, residential and public alike. The chairs are offered with a wide range of bases, fixed or swivel, in metal or wood, and which are available in a choice of different colours and finishes. The seat bodies can be upholstered in any of the leathers or fabrics of the **INCLASS** swatch samples and also with fabrics supplied or specified by the customer.

es – Caracterizada por un diseño depurado, de líneas fluidas y elegancia esencial, **DUNAS XS** es una colección de sillas, sillones y taburetes de uso transversal que se origina a partir de la combinación de dos cuerpos de asiento con una extensa variedad de bases que permiten amplias posibilidades de uso en todo tipo de contextos y espacios, tanto residenciales como públicos. Las butacas se ofrecen con una amplia gama de bases, fijas y giratorias, de metal o madera, que además están disponibles en diferentes colores y acabados. Los cuerpos de asiento se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario **INCLASS** y también con tejidos especificados o suministrados por el cliente.



INCLASS

fr — Caractérisée par un design raffiné, aux lignes fluides et élégance simplifiée, **DUNAS XS** est une collection de chaises, fauteuils et tabourets à utilisations transversale qui prend son origine de la combinaison de deux corps de sièges avec une grande variété de piétements qui permettent plusieurs possibilités d'utilisation dans toutes sortes de contextes et d'espaces, à la fois résidentiels et publics. Les sièges sont disponibles avec un large éventail de piétements, fixes et giratoires, en métal ou en bois, ils sont également disponibles en différentes couleurs et finitions. Les assises peuvent être tapissées dans tous les tissus et cuirs du nuancier **INCLASS** ou en tissu client.

de — Charakterisiert von einem anspruchsvollem Design ist **DUNAS XS** eine Kollektion von Stühlen, Sesseln und Barstühlen, die aus der Kombination von zwei Sitzkörpern mit einer Vielzahl von Gestellen hervorgeht, dies erlaubt die endlosen Nutzungsmöglichkeiten in allen Kontexten und Räumen, Wohnen und öffentlichen Bereichen gleichermaßen. Die Sessel sind in einer breiten Palette von Gestellen, fix oder drehbar, Metall oder Holz und in verschiedenen Farben und Ausführungen erhältlich. Sie können in jedem der Leder oder Stoffe aus dem **INCLASS** Musterbuch bezogen werden.



INCLASS



en – The chairs and stools with wooden swivel bases are particularly elegant and original. The bases are made of oakwood and can be finished in different colours.

es – Las sillas y taburetes con base de madera giratoria son especialmente elegantes y originales. La base es de madera de roble y se acaba en diferentes colores.

fr – Les tabourets et les chaises giratoires avec piétement en bois sont élégants et originaux. La base est en chêne et finie en différentes couleurs.

de – Die Sessel und Armlehnsessel mit Drehgestell aus Holz sind besonders elegant und originell. Die Gestelle sind aus Eichenholz und in verschiedenen Farben erhältlich.

INCLASS



INCLASS

221 – DUNAS XS



INCLASS



en – The versions with swivel bases are available with four or five spokes made from steel tube or die-cast aluminium.

es – Las versiones con bases giratorias se ofrecen en versiones de cuatro o cinco radios fabricadas con tubo de acero o con aluminio inyectado.

fr – Les versions avec piétements giratoires sont offertes en quatre ou cinq rayons en tube d'acier ou en fonte d'aluminium injectée.

de – Die Versionen mit Drehgestell sind mit vier oder fünf Auslegern aus Stahlrohr oder Aluminiumdruckguss erhältlich.

Overview / Colección



Wooden swivel base
Base giratoria madera



Sled base
Pie varilla



4 leg base
Pie 4 patas



Flat swivel base
Base plana giratoria



Trestle swivel base
Base giratoria piramidal



Trestle swivel base
Base giratoria piramidal
+ casters / ruedas



Aluminium swivel base
Base giratoria de aluminio



Aluminium swivel
Giratoria de aluminio
+ casters / ruedas



4 leg
4 patas
high / alto



4 leg
4 patas
medium / medio



Wooden swivel base
Base giratoria madera
high / alto



Wooden swivel base
Base giratoria madera
medium / medio

Seat shells / Cuerpos de asiento



Chair
Silla



Armchair
Sillón



DUNAS XS
Designed in Paris
by Christophe Pillet
www.christophepillet.com

ALTEA

design — Jorge Pensi Studio



en – The **ALTEA** collection is made up of comfortable armchairs with three backrest heights that can be combined with different bases . The wide choice of versions along with the essential and appealing design of the seats, allow a broad range of use in all kinds of spaces. **ALTEA** armchairs can be upholstered in any of the leathers or fabrics from the **INCLASS** swatch cards as well as any of the fabrics supplied or specified by the customer. The metallic structures are finished in chrome or polyester paint in any of the colours from the **INCLASS** samples.

es – La colección **ALTEA** está formada por confortables sillones con tres alturas de respaldo que se combinan con bases y estructuras diversas. La amplitud de versiones junto al diseño esencial y amable de los asientos permite un abanico de utilización extenso en todo tipo espacios. Los sillones **ALTEA** se pueden tapizar con cualquier piel o tejido del muestrario **INCLASS** y también con telas suministradas o especificadas por el cliente. Las bases metálicas se acaban en cromo o con pintura de poliéster en todos los colores del muestrario **INCLASS**.



INCLASS

fr – La collection **ALTEA** se compose de confortables fauteuils avec deux hauteurs de dossier combinés avec diverses bases et structures. L'ample gamme de versions unie au design essentiel et convivial permet une large plage d'utilisation dans tous les domaines. Les fauteuils **ALTEA** peuvent être tapissés avec quelconque cuir ou tissu du nuancier **INCLASS** et en tissu client. Les structures métalliques sont finies en chrome ou en peinture polyester dans toutes les couleurs du nuancier **INCLASS**.

de – Die **ALTEA** Kollektion besteht aus bequemen Sesseln mit drei Rückenlehnenhöhen, die mit verschiedenen Gestellen kombiniert werden können. Die große Auswahl an Ausführungen sowie die essentielle und ansprechende Gestaltung der Sitze ermöglichen ein breites Einsatzspektrum in allen Arten von Räumen. **ALTEA** Sessel können in jedem der Leder oder Stoffe aus dem **INCLASS** Musterbuch bezogen werden, sowie in jedem der vom Kunden gelieferten oder angegebenen Stoffe. Die Metallgestelle werden in Chrom- oder Polyesterfarbe in allen Farben des **INCLASS**-Musterbuch ausgeführt.



INCLASS



INCLASS



INCLASS



en – Altea armchairs with a swivel base on casters are ideal for work spaces and meetings. Are manufactured in three backrest heights and can be fitted with a tilt mechanism to enhance comfort.

fr – Les fauteuils Altea avec piétement giratoire sur roulettes sont parfaits pour les postes de travail et les réunions. Ils existent en trois hauteurs de dossier et peuvent être équipés d'un mécanisme basculant pour un meilleur confort

es – Los sillones Altea con base de ruedas giratorias son ideales para puestos de trabajo y reunión. Se fabrican con tres alturas de respaldo y pueden equipar un mecanismo de basculación para un mayor confort.

de – Altea Sessel mit einem Drehgestell auf Rollen sind ideal für Arbeitsräume und Meetings. Sie werden in drei Rückenlehnenhöhen hergestellt und können mit einem Neigungsmechanismus ausgestattet werden, um den Komfort zu erhöhen.



Finishes / Acabados

en

Upholstery: the chairs can be upholstered with all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

Metallic frames: the steel frames are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome. The die cast aluminum swivel bases are available in polished finishing.

Wooden legs: are produced in solid oak and are available in all of the oak stains of the INCLASS swatch card.

es

Tapicería: las butacas se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente.

Estructuras metálicas: las estructuras de acero están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo. Las bases giratorias de aluminio inyectado están disponibles en acabado pulido.

Patas de madera: están fabricadas con roble macizo y están disponibles en todos los colores de roble del muestrario de acabados INCLASS.

Overview / Colección



4 leg base
Pie 4 patas



Sled base
Pie varilla



Trestle swivel base
Base giratoria piramidal



Aluminium swivel base
Base giratoria aluminio
+ casters / ruedas



4 wooden leg base
Pie 4 patas de madera



Cantilever base
Pie de patín



HB with trestle swivel base
RA con base giratoria piramidal



HB with aluminium swivel base
RA base giratoria aluminio
+ casters / ruedas

Seat shells / Cuerpos de asiento



High XL
Alto XL



High
Alto



Low
Bajo



ALTEA
Designed in Barcelona
by Jorge Pensi Studio
www.pensistudio.com

INCLASS

TAO

design — Studio INCLASS



en – **TAO** is a collection of multipurpose stools with a lightweight, essential and neutral design. The collection is made up of stools with either a wooden or upholstered seat. The wooden seats are available in lacquered colours or in beech, oak and walnut veneers. The upholstered seats are manufactured in all the leathers and fabrics of the swatch cards or fabric supplied or specified by the customer. The metallic structures are manufactured in two heights and can be finished in chrome or polyester paint in all colours from the colour samples.

es – **TAO** es una colección de taburetes polivalentes de diseño ligero, esencial y neutro. La colección esta formada por taburetes con asiento de madera o tapizado. Los asientos de madera están disponibles en colores lacados o en chapa de haya, roble y nogal. Los asientos tapizados se fabrican con diferentes patrones de costura y se pueden tapizar en todos los tejidos y pieles del muestrario o con tejido suministrado o especificado por el cliente. Las estructuras metálicas se fabrican en dos alturas y se pueden acabar en cromo o con pintura de poliéster en todos los colores del muestrario.



INCLASS

fr – TAO est une collection de tabourets polyvalents au design léger, essentiel et neutre. La collection se compose de tabourets avec assise en bois ou tapissée. Les assises en bois sont disponibles en couleurs laquées ou en placage hêtre, chêne et noyer. Les assises tapissées existent avec différents motifs de surpiqûres et peuvent être tapissées dans tous les tissus et cuirs du nuancier INCLASS ou en tissu client. Les structures métalliques existent en deux hauteurs et peuvent être finies en chrome ou en peinture de polyester dans toutes les couleurs du nuancier métal INCLASS.

de – TAO ist eine Kollektion von Barstühlen mit einem leichten, essentiellen und neutralen Design. Die Kollektion besteht aus Barstühlen mit Holz- oder Polstersitz. Die Holzsitze sind in lackierten Farben oder in Buche-, Eiche- und Walnussfurnieren erhältlich. Die gepolsterten Sitze werden in allen Ledern und Stoffen des INCLASS Musterbuches oder des vom Kunden gelieferten oder spezifizierten Stoffes hergestellt. Die Metallgestelle werden in zwei Höhen gefertigt und können in Chrom- oder Polyesterfarbe in allen Farben aus den INCLASS Farbmustern gefertigt werden.



INCLASS





en — The seats can be upholstered with plain, horizontal , cross or diamond shaped stitching.

es — Los asientos se pueden tapizar lisos, con costuras horizontales, en cruz o en forma de rombos.

fr — Les assises peuvent être rembourrées avec des coutures lisses, horizontales, croisées ou en forme de losange.

de — Die Sitze können mit einfachen, horizontalen, kreuz- oder rautenförmigen Nähten bezogen werden.

Overview / Colección



—
High stool
Taburete alto



—
Medium stool
Taburete bajo

Upholstery Patterns / Patrones de Tapicería



—
Plain
Liso



—
Cross stitching
Costuras en cruz



—
Diamond stitching
Costuras en rombo



—
Horizontal stitching
Costuras horizontales

Finishes / Acabados

en

Wooden seats: are available in beech veneer, oak veneer, walnut veneer or lacquered in all finishings of the INCLASS swatch card.

Upholstered seats: the upholstery of the seats is available with four different patterns: plain, cross stitching, diamond shaped stitching or horizontal stitching. The upholstery can be made with all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

Metallic frames: are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome.

es

Asientos de madera: están disponibles en chapa de haya, chapa de roble, chapa de nogal o lacados en todos los acabados de la carta INCLASS.

Asientos tapizados: se pueden tapizar con todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente. Los asientos tapizados están disponibles con cuatro patrones de costuras: lisos, en cruz, a rombos y a rayas.

Estructuras metálicas: están disponibles en todos los colores de nuestro muestrario o en cromo.

SUN NEW

design — Studio INCLASS



en – **SUN** is a collection of stools designed to be used in different spaces and contexts. The stools are manufactured in three heights. The seat is available in an upholstered version, in solid oak or walnut and in lacquered mdf in the twelve colours of the **INCLASS** swatch card. The same colours can be applied to the metallic structures that can also be finished in chrome.

es – **SUN** es una colección de taburetes diseñada para ser usada en espacios y contextos diversos. Los taburetes se fabrican en tres alturas. El asiento está disponible en versión tapizada, de madera maciza de roble o nogal y de mdf lacado en todos los colores del muestrario **INCLASS**. Los mismos colores se pueden aplicar a las estructuras metálicas que se pueden acabar también en cromo.



INCLASS

fr – **SUN** est une collection de tabourets conçus pour être utilisés dans différents espaces et contextes. Les tabourets sont produits en trois hauteurs. L'assise est disponible dans une version rembourrée ou en chêne massif, en noyer ou en mdf laqué dans toutes les couleurs du nuancier **INCLASS**. Les mêmes couleurs peuvent être appliquées aux structures métalliques qui peuvent également être finies en chrome.

de – **SUN** ist eine Kollektion von Hockern, die für verschiedene Räume und Kontexte konzipiert sind. Die Hocker werden in drei Höhen gefertigt. Der Sitz ist in gepolsterter Ausführung, in massiver Eiche oder Nussbaum und in lackiertem MDF in den zwölf Farben der **INCLASS** Farbmusterkarte erhältlich. Die gleichen Farben können für die metallischen Strukturen verwendet werden, oder auch in Chrom ausgeführt werden.





en – Seats are available in upholstered version, in lacquered mdf and in solid oak or walnut wood.

es – Los asientos están disponibles en versión tapizada, mdf lacado y en madera maciza de roble o nogal.

fr – Les assises sont disponibles en version rembourrée, en mdf laqué et en bois de chêne ou de noyer massif.

de – Die Sitze sind erhältlich in gepolsterter Version, in lackiertem mdf und in massivem Eichen- oder Nussbaumholz.



INCLASS

Overview / Colección



—
High stool
Taburete alto

—
Medium stool
Taburete medio

—
Low stool
Taburete bajo

Seats / Asientos



—
Lacquered
Lacado



—
Solid Oak
Madera maciza de roble



—
Solid Walnut
Madera maciza de nogal



—
Upholstered
Tapizado

Finishes / Acabados

en

Natural wooden seats: are available in solid oak or solid walnut in all stains of the INCLASS swatch card.

Lacquered seats: are available in all lacquered colours of the INCLASS swatch card.

Upholstered seats: are available with all the leathers or fabrics of the INCLASS swatch cards and also with fabrics supplied or specified by the customer.

Metallic frames: are available in all colours of the INCLASS swatch card or in chrome.

es

Asientos de madera natural: están disponibles en roble macizo y nogal macizo en todos los acabados de la carta INCLASS.

Asientos lacados: están disponibles en todos los colores de lacados del muestrario de acabados INCLASS.

Asientos tapizados: están disponibles en todos los tejidos y pieles del muestrario INCLASS y también con tejidos suministrados o especificados por el cliente.

Estructuras metálicas: están disponibles en todos los colores del muestrario de acabados metálicos INCLASS o en cromo.

INCLASS